2023-24

教育碩士課程

教育行政與政策研究

Master of Education Programme in Educational Administration and Policy Studies

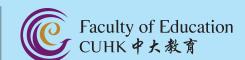
Yin Cheong Cheng
Alan Chi Keung Cheung
Shun Wing Ng Editors

Internationalizat
of Higher Educatio
The Case of Hong Kong



LOCAL RELEVANCY GLOBAL COMPATIBILITY





香港中文大學 教育學院

教育行政與政策學系

Department of Educational Administration and Policy Faculty of Education

The Chinese University of Hong Kong



Programme Aims

本課程專為有志於深入瞭解教育體系的複雜課題、以及探索如何能在教育行政與政策範疇帶來正面 改變的教育工作者而設。在教育體系的不同崗位上,無論是教師、校長、政策評論者以及官員,都 需具備並能發揮領導才能,以處理大眾關心的重大課題。透過一系列由經驗出發、並具成效的方法, 課程能增進學員的概念和分析能力,以期對當今教育政策與實踐的辯論以及對社會的深遠啟示有更 全面及批判的理解。

This programme is specially designed for educators interested in broadening their horizon of complex issues pertaining to educational system and in exploring ways in which they can make a positive difference in educational administration and policy. The programme assumes that leadership resides in and operates across various levels of the educational system - from teachers, principals, policy analysts, to officials- and addresses significant issues relevant to the public. Using a range of experiential and grounded approaches to learning, the programme enhances students' conceptual and analytical skills that are essential for a comprehensive and critical understanding of the debates surrounding current education policies and practices and their wider implications for the society.

Who Should Apply

教育碩士課程(教育行政與政策研究)專為全職校長、副校長、學校行政人員、前線教師、學校校董、 教育局教育人員或本地教育機構及辦學團體行政人員而設。沒有相關專業工作經驗但曾於認可大學 修畢相關專業課程之人士亦可報讀。

The programme is specially designed for applicants who are serving school principals or vice principals, mid-level leaders, frontline teachers, school managers, Education Bureau officials or administers in sponsoring bodies and local educational institutions. Alternately applicants with no relevant professional experience but have taken specialized courses in equivalent programmes offered by recognized institutions may also apply.

劉雅詩博士

Dr. LAU, Ngar Sze

教員名錄 Teaching Staff List

學系主任 Department Chairman

張志強教授 Prof. CHEUNG, Chi Keung Alan

其他教員 Other Teaching Staff

戴坤教授 Prof. DAI. Kun

歐冬舒教授 Prof. OU, Dongshu 何世敏博士 Dr. HO, Sai Mun Stanley

謝均才教授 Prof. TSE, Kwan Choi Thomas Prof. HO, Sui Chu Esther 何瑞珠教授 黃麗鍔教授 Prof. WONG, Lai Ngok Jocelyn 許順利教授 Prof. KOH. Soon Lee Aaron

袁月梅教授 Prof. YUEN, Yuet Mui Celeste 黎萬紅教授 Prof. LAI, Man Hong

林嘉嘉博士 Dr. LAM, Ka Ka 鄒小蘋教授 Prof. ZOU, Xiaoping Tracy



本課程從本地及國際的經驗和文獻入手,以求在理論和實踐角度上取得平衡。學員可選擇以課堂修 業的形式,或以課堂修業配合導師導引下的應用學習方式,研究上述的課題或其有關範疇。

學員須修讀四門必修科目:

- 行政與組織理論
- 高效能的學校領導
- 教育政策研究
- 教育與發展 國際視域

這四門必修科目為學習教育行政和政策研究的基礎知識奠下堅實的基礎,包括對教育政策的制定,實施和評估過程的分 析: 國際視野中的發展和教育問題: 關於教育系統的行政和組織理論: 以及有效的學校領導方式。學員亦能從一眾選修 科目中,在教育行政與政策研究領域作深入鑽研。

The programme balances theoretical and practical perspectives with reference to local and international experience and research. Students can choose whether to address these and other relevant topics through coursework or through a combination of coursework and supervised applied study.

Students have to take the following four required courses:

- Administrative and Organisational Theory
- Effective School Leadership
- Policy Studies in Education
- Education and Development in International Perspectives

These four required courses will lay the solid foundation of the learning the basics of educational administration and policy studies, including analysis with regard to formulation, implementation and evaluation processes of education policy; development and education issues in international perspectives; administrative and organisational theory concerning educational system; and ways of effective school leadership. A wide variety of elective courses are also available for the students to explore further in the field of educational administration and policy studies.

必修科目 Required Courses

PEDU 6011 行政與組織理論 Administrative and Organizational Theory

高效能的學校領導 Effective School Leadership **PEDU 6205** PEDU 6209 教育政策研究 Policy Studies in Education

教育與發展-國際視域 PEDU 6211 Education and Development in International Perspectives

撰修科目 **Elective Courses**

PEDU 6206

PEDU 6214

核心(系內)	Core Flectives	(within department)
ーリス ル かい カマア リカはく リシガイ	UUIG LIGGUIVGS	twittiii uguaitiigiiti

教育行政與政策專題

學校變革的管理

PEDU 6207	建立學習型的專業社群	Building Learning Communities	
PEDU 6208	教育行政與政策的新議題	Current Issues in Educational Administration and Policy	6-12
PEDU 6210	教育政策與社會	Educational Policy and Society	學分 units
PEDU 6212	教育規劃與財政	Planning and Finance in Education	(2-4科 courses)
PEDU 6213	華人社會的教育變遷	Educational Change in Chinese Societies	

Special Topics in Educational Administration and Policy

Managing Change in Schools

系外選修科 Electives from other departments/ programmes of the Faculty of Education	0-9 學分 units (0-3科 courses)
教育研究法 Methods of Educational Research	3 學分 units (2科 courses)
研習與報告 Research Report	0-9 學分 units

總計 Total

學分 units

入學資格

General Qualifications for Admission

申請人須符合下列各項入學資格:

- 1. 持有下列學位或學歷
 - 認可大學之學士學位,而其榮譽等級通常須為乙等或以上;或
 - 於認可大學之榮譽學位課程畢業,且考獲之平均成績通常須達乙級或以上;或
 - 於專上學院完成一項課程,並考獲一相等於榮譽學士學位之專業資格。
- 2. 參加由教育學部主持之入學試/面試,獲取及格成績;
- 3.符合研究院「英語能力規定」的條件。詳情請參閱「研究院概覽 2023-2024」或瀏覽網頁 (www.gs.cuhk.edu.hk)。

Applicants should fulfil the following requirements for admission:

- 1. the applicant shall have:
 - graduated from a recognized university and obtained a Bachelor's degree, normally with honours not lower than Second Class; or
 - graduated from an honours programme of a recognized university with a Bachelor's degree, normally achieving an average grade of not lower than "B"; or
 - completed a course of study in a tertiary educational institution and obtained professional or similar qualifications equivalent to an honours degree.
- 2. pass an entrance examination or interview conducted by the Graduate Division of Education;
- 3. fulfil the "English Language Proficiency Requirement" as stipulated by the Graduate School. Please refer to the "Postgraduate Prospectus 2023-2024" or homepage (www.gs.cuhk.edu.hk) for details on this requirement.

教學語言

Medium of Instruction

中文及英文,個別科目以普通話授課。

Chinese and English, individual courses are taught in Putonghua.

上課時間

Class Schedule

每學年分上、下學期及暑期班。上學期由9月開始至12月;下學期由1月開始至4月;暑期班由7月開始至8月。除暑期班外,一般上課時間為週一至週五晚間及週六上午。

There are three terms in one academic year. Term 1 is from September to December, Term 2 is from January to April; while summer term is from July to August. Except summer courses, classes are usually offered in the evenings of Monday to Friday, and on Saturday mornings.

修業年限

Period of Study

全日制:

常規期限1年,最長期限3年

Full-time programme:

1 year(maximum 3 years)

兼讀制:

常規期限2年,最長期限4年

Part-time programme:

2 years(maximum 4 years)

學費

Tuition Fee

全日制:

每學分港幣5,300元 Full-time programme: HK\$5,300 per unit 兼讀制:

每學分港幣5,100元 Part-time programme: HK\$5,100 per unit

查詢 Enquiries

網址 Website: www.fed.cuhk.edu.hk/higherdegree

電話 Phone : 3943 6953 / 3943 6776 電郵 E-mail : eapdept@cuhk.edu.hk